



Traduction de la notice originale

Mode d'emploi

Bineuse électrique

Réf.:11110



N'utilisez pas la machine avant d'avoir lu les instructions d'utilisation, compris toutes les remarques ainsi que l'assemblage de la machine décrit dans ce manuel.



DESCRIPTION DES SYMBOLES

L'utilisation de symboles dans ce manuel à pour but d'attirer l'attention sur les risques possibles. Les symboles de sécurité et les explications qui les accompagnent doivent être parfaitement compris. Les avertissements en eux-mêmes ne suppriment pas les risques et ne peuvent se substituer aux mesures correctes de préventions des accidents.



Ce symbole, marquant un point de sécurité, indique une précaution, un avertissement ou un danger. Ignorer cet avertissement peut entraîner un accident pour vous-même ou pour autrui. Pour limiter les risques de blessures, d'incendies ou d'électrocutions, appliquez toujours les recommandations indiquées.



Lire le manuel de l'opérateur

Avant toute utilisation, reportez-vous au paragraphe correspondant dans le présent manuel d'utilisation.



Déclaration UE de conformité

PROVENCE OUTILLAGE
420 ROUTE DE ROBION
84300 LES TAILLADES

Déclare que la machine fabriquée en Chine, désignée ci-dessous:

MOTOBINEUSE ELECTRIQUE WR8006-1050-320HO
Réf.:11110

Est conforme aux dispositions de la directive « machine » **2006/42/CE** et aux réglementations nationales la transposant.

Est également conforme aux dispositions des directives européennes suivantes :

Directive CEM **2014/30/UE**
Directive « Bruit » **2000/14/CE & 2005/88/CE**
Annexe III, partie B, point 40
Niveau de puissance acoustique garanti: **93dB**

Est également conforme aux normes européennes, aux normes nationales et aux dispositions techniques suivantes:

EN ISO 12100 : 2010
EN 60335-1: 2012+A11+A13
EN 709: 1997+A4
EN 62233: 2008

EN 55014-1: 2017 & EN 55014-2: 2015 EN IEC 61000-3-2: 2019 & EN 61000-3-3: 2013

Le 30/09/2021

S.A. PROVENCE OUTILLAGE
420, Route de Robion - 84300 Les Taillasses
Capital: 50544 € - N° SIREN 517 09 Z
RCS AVIGNON B 401 867 692
Site: 201-837.632
TVA : FR 79 401 867 692

n'arrivez pas à localiser le problème et à le résoudre, contactez votre service après-vente.

Attention : Avant de procéder au dépannage, arrêtez l'appareil et retirez la fiche de la prise de courant.

Problem	Possible causes	Remedy
Le moteur ne démarre pas	Pas d'électricité	Vérifiez la connexion électrique
	Câble défectueux	Vérifiez le câble, branchez-le, remplacez-le si nécessaire, ou faites-le réparer par une personne qualifiée
	fiche / interrupteur défectueux	Procédez à une réparation dans un atelier spécialisé
	Protection contre la surchauffe activée	1. Largeur de travail trop importante, réduisez-la 2. Lames obstruées, retirez l'obstacle 3. Sol trop dur, sélectionnez la largeur de travail adéquate et déplacez plusieurs fois l'appareil d'avant en arrière tout en réduisant la vitesse d'utilisation. attendez que le moteur refroidisse pendant environ 15 minutes avant de reprendre le travail
Bruits anormaux	La fraise est coincée	Mettez l'appareil hors tension et attendez son arrêt total. Retirez les objets
	Le lubrifiant est épuisé	Procédez à une réparation dans un atelier spécialisé
	Boulons, écrous ou autres composants de fixation desserrés	Reserrez tous les composants, contactez un atelier spécialisé si le bruit persiste
Vibrations anormales	Fraises endommagées ou usées	Remplacez les fraises ou faites-les vérifier par un atelier spécialisé
	Largeur de travail trop importante	Utilisez la largeur de travail adéquate
Mauvais résultats de scarification	Largeur de travail trop réduite	Utilisez la largeur de travail adéquate
	Fraises usées	Remplacez les fraises ou faites-les vérifier par un atelier spécialisé

Conforme aux réglementations européennes s'appliquant au produit.



Outil de classe II : cette machine est conçue avec une double isolation. Il n'est pas nécessaire de la raccorder à un socle de prise de courant raccordé à la terre.

IPX4

Protection contre les projections d'eau.



Portez des protections auditives.



Portez des lunettes de protection.



Danger de blessure en raison des projections ! Maintenez toujours une distance de sécurité suffisante. Prendre garde aux objets projetés. Maintenir les

tierces personnes à une distance minimale de 15 mètres.



Débranchez immédiatement l'appareil si le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé !



Eteignez l'appareil et débranchez-le avant tout réglage ou toute opération de maintenance.



Maintenez les mains et les pieds éloignés de l'équipement de coupe !



N'utilisez pas l'appareil sous la pluie et ne le laissez pas à l'extérieur par temps pluvieux.



Recycler les matériaux indésirables au lieu de les jeter à la poubelle. Chaque outil et emballage doit être trié et déposé au centre de recyclage local afin d'être traité de manière écologique.

Nettoyage de l'appareil

Attention ! Nettoyez toujours l'appareil après utilisation. Le fait de ne pas procéder à un nettoyage adéquat peut entraîner l'endommagement de l'appareil ou un dysfonctionnement.

Avertissement ! Le travail au niveau des fraises de l'appareil peut entraîner des blessures. Portez des gants de protection.

Dès que possible, nettoyez l'appareil après avoir terminé le travail au niveau des dents.

- Nettoyez la partie se situant sous le boîtier autour des fraises, ainsi que le bouclier protecteur et le garde-boue, avec une brosse à récurer, et avec une brosse ou un chiffon doux légèrement humidifié avec un mélange de savon doux et d'eau. Ne projetez jamais d'eau.
- Pour enlever la terre et les débris des dents et de la transmission, utilisez une brosse dure ou un chiffon humide.
- Nettoyez le ventilateur et retirez les restes d'herbe ou de saleté.
- Une fois l'appareil nettoyé, essuyez les dents et leur axe et appliquez une fine couche de graisse.

STOCKAGE

L'appareil doit toujours être remis dans une pièce à l'abri de l'humidité et de la saleté et hors de portée des enfants.

Lors de périodes de remisage prolongées, par exemple pendant l'hiver, veillez à ce que l'appareil soit à l'abri de la corrosion et du gel.

A la fin de la saison, ou dans le cas où l'appareil n'est pas utilisé pendant plus d'un mois :

- Nettoyez l'appareil
- Essuyez toutes les surfaces métalliques avec un chiffon imbibé d'huile afin de les protéger de la corrosion (huile non résineuse) ou vaporisez une fine couche d'huile.
- Abaissez la barre de guidage et stockez l'appareil dans un lieu adéquat.

ELIMINATION



Ne pas jeter cet appareil avec les déchets ménagers ordinaires. Conformément à la directive européenne 2012/19/EU relative aux déchets d'équipements électriques ou électroniques (DEEE) et à sa transposition dans la législation nationale, les appareils électriques doivent être collectés à part et être soumis à un recyclage respectueux de l'environnement.

Ne jetez jamais des liquides résiduels dans les ordures ménagères non plus. Ils doivent également être collectés séparément et éliminés d'une manière écologique appropriée.

DEPANNAGE

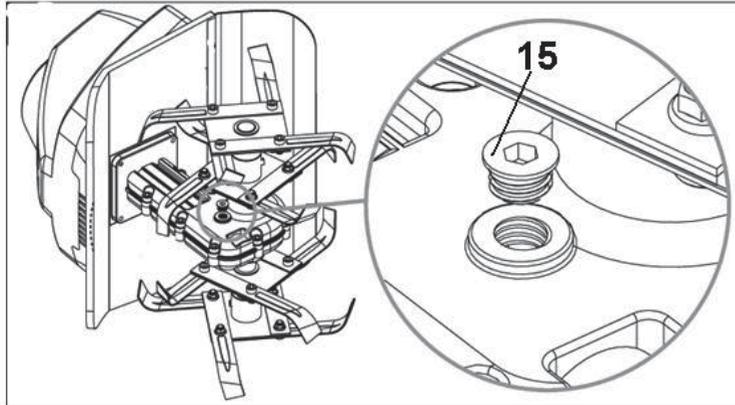
Dépannage

Le tableau suivant montre les types de pannes et vous indique comment vous pouvez y remédier si votre machine ne fonctionne pas correctement. Si malgré cela vous

- Retirez les boulons M8X40 de l'extrémité de l'axe des fraises.
- Retirez de l'axe le jeu des fraises.
- Inversez les étapes ci-dessus pour installer les fraises.

Vérification de la lubrification de la transmission (Fig. 7)

Fig. 7 : Lubrification



Le bouchon de vidange (15) est situé à la droite du boîtier de transmission.

- Couchez la bineuse sur son côté gauche et nettoyez la transmission afin d'empêcher la saleté et les débris de pénétrer avant de retirer le bouchon de vidange.
- A l'aide d'une clé hexagonale de 5 mm, dévissez le bouchon et videz la graisse de transmission usagée.
- A l'aide d'une burette à graisse, ajoutez de la graisse de haute qualité pour automobile jusqu'à ce que la graisse commence à suinter autour du trou.
- Si nécessaire, démontez les fraises.
- Remplacez le bouchon de vidange.

MAINTENANCE

Avant d'effectuer tout travail d'entretien ou de nettoyage, coupez l'alimentation électrique en débranchant la fiche de la rallonge.

Avant chaque utilisation de l'appareil

- Vérifiez si la rallonge n'est pas endommagée ou usée. Remplacez la rallonge si elle est fissurée, fendue ou endommagée.
- Vérifiez l'état des fraises et assurez-vous que toutes les pièces sont bien fixées.
- Si nécessaire, dans le cas où les fraises sont émoussées, apportez l'appareil dans un atelier spécialisé en vue d'une réparation.

Une fois par saison

- Lubrifiez les fraises et leur axe.
- A la fin de la saison, faites vérifier l'appareil et procédez à son entretien dans un atelier spécialisé.

RÈGLES DE SÉCURITÉ

MESURES DE SECURITE GENERALES

La motobineuse doit toujours être utilisée en respectant les instructions du fabricant qui sont énoncées dans le manuel d'instructions.

Les enfants doivent être placés sous surveillance afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

1). Formation

- Lisez attentivement toutes les instructions. Familiarisez-vous avec les commandes et l'utilisation adéquate de l'appareil.
- Ne laissez pas des enfants, ou des personnes qui n'ont pas pris connaissance des instructions, utiliser la machine. Des règlements locaux sont susceptibles d'imposer des limites d'âge à l'utilisateur.
- N'utilisez jamais l'appareil à proximité de personnes, et plus particulièrement d'enfants, ou d'animaux domestiques.
- Rappelez-vous que l'opérateur ou l'utilisateur est

responsable en cas d'accidents ou de dangers survenant à des personnes ou à leurs objets personnels.

2). Préparation

- a) Pendant l'utilisation de l'appareil, portez toujours des chaussures robustes et des pantalons longs. N'utilisez jamais l'appareil en étant pieds nus ou en portant des sandales ouvertes.
- b) Inspectez soigneusement la zone où la motobineuse sera utilisée et éliminez tous les objets qui pourraient être lancés par la machine.
- c) Avant d'utiliser l'appareil, contrôlez toujours visuellement que les outils ne sont pas usés ou détériorés. Remplacez les éléments et les boulons usés ou endommagés par lots afin de préserver l'équilibre.

3). Opération

- a) Portez des lunettes de protection.
- b) Travaillez uniquement à la lumière du jour ou dans une lumière artificielle adéquate.
- c) Adoptez toujours une position adéquate dans des

Protection contre la surchauffe

Si l'appareil est bloqué par un corps étranger ou si le moteur est surchargé, il s'éteint automatiquement grâce au dispositif de protection. Relâchez le levier d'enclenchement et attendez que le moteur refroidisse (environ 15 minutes), puis redémarrez l'appareil.

Transport

Attention ! Coupez le moteur avant de transporter l'appareil.

Les fraises et l'appareil peuvent être endommagés lors du transport même si vous déplacez l'appareil en ayant coupé le moteur. Évitez que les fraises touchent le sol en transportant l'appareil par sa poignée de transport.

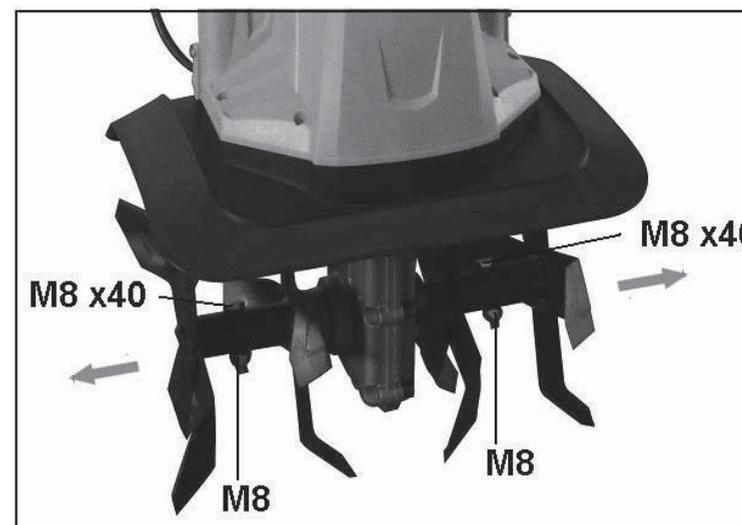
Dégagement des fraises de corps étrangers

Pendant l'utilisation, une pierre ou une racine peut se loger dans les fraises, ou de l'herbe haute ou des mauvaises herbes peuvent s'enrouler autour de leur axe.

Pour dégager les fraises : relâchez le levier d'enclenchement, débranchez la bineuse et délogez ou retirez les obstacles des fraises ou de leur axe.

Pour faciliter le retrait d'herbes hautes ou de mauvaises herbes enroulées autour de l'axe des fraises, retirez une ou plusieurs fraises de leur axe. Consultez la rubrique retrait et installation des fraises du présent manuel.

Fig. 6: Retrait et installation des fraise



Des fraises usées entraînent de mauvaises performances et une surcharge du moteur. Vérifiez l'état des fraises avant chaque utilisation. Aiguiser ou remplacer les fraises par de nouvelles en cas de besoin. Il est recommandé qu'un spécialiste procède à cette opération.

Attention ! Coupez l'alimentation et portez des gants de protection.

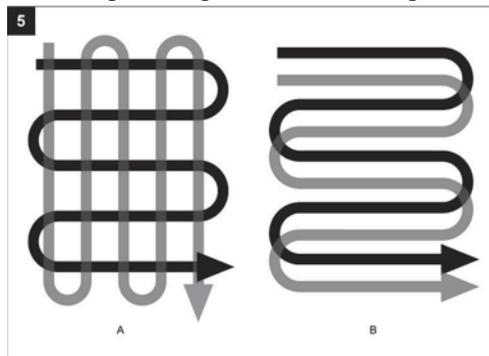
Pour retirer entièrement les fraises de leur axe :

Utilisez la bineuse pour briser les mottes de terre, préparer le terrain à l'ensemencement et pour retourner la terre des jardins et des jardinières. La bineuse peut également creuser des petits trous pour planter des jeunes arbres ou des plantes.

Conseils

- Déplacez l'appareil jusqu'à la zone de travail avant de démarrer le moteur.
- Maintenez fermement l'appareil lorsque vous le mettez sous tension.
- Les fraises tirent le cultivateur vers l'avant pendant l'utilisation, appuyez légèrement sur le mancheron pour abaisser les fraises.
- En tirant la bineuse vers vous, les fraises creusent plus profond et plus agressivement.
- Pour briser des mottes de terre ou labourer, laissez les fraises tirer la bineuse vers l'avant jusqu'à avoir les bras tendus, puis tirez fermement la bineuse vers vous. En laissant le cultivateur se déplacer en avant et en le retirant en arrière de façon répétée, le travail obtenu sera plus efficace.
- Si la bineuse creuse trop profondément et reste coincée, faites-la bouger doucement d'un côté à l'autre jusqu'à ce qu'elle finisse par repartir en avant.
- Pour préparer un terrain à l'ensemencement, il est recommandé de manœuvrer en suivant l'une des progressions de labourage représentées à la Fig. 5.

Fig. 5 : Progression du labourage



Progression de labourage A – Faites deux passages sur la zone à cultiver, le deuxième passage étant perpendiculaire au premier.

Progression de labourage B – Faites deux passages sur la zone à cultiver, le deuxième passage chevauchant le premier.

- Afin d'éviter de trébucher, faites tout particulièrement attention lorsque vous vous déplacez vers l'arrière et lorsque vous tirez le cultivateur.
- Laissez toujours les fraises tourner à leur vitesse maximale, ne travaillez pas de manière surcharger l'appareil.
- Ne faites jamais passer la bineuse au-dessus de la rallonge et veillez à ce que cette dernière soit toujours dans une position sûre derrière vous.
- Lorsque vous travaillez dans des pentes, travaillez toujours perpendiculairement à la pente, dans une position sécurisée et en équilibre. Ne travaillez pas sur des pentes trop raides.

pentés.

- Marchez et ne courez jamais avec la machine.
- Lorsque vous travaillez avec des machines à roue rotative, avancez en diagonale dans la pente sans jamais aller vers le haut ou le bas.
- Prenez toutes les précautions possibles lors de changements de direction sur des terrains en pente.
- Ne travaillez pas sur des pentes trop raides.
- Faites extrêmement attention lors de l'inversion de marche et en tirant la motobineuse vers vous.
- Démarrez le moteur avec précaution selon les instructions du fabricant en gardant les pieds éloignés de l'outil.
- Ne mettez pas vos mains ou vos pieds à proximité ou sous les pièces rotatives.
- Ne soulevez jamais ni ne portez la machine pendant qu'elle est en marche.
- Ne faites jamais fonctionner la machine si un protecteur est endommagé ou sans tous les protecteurs en place.
- N'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires recommandés par le fabricant.
- Débranchez la machine de l'alimentation électrique

avant de contrôler, nettoyer ou travailler sur la machine et quand elle n'est pas utilisée.

4). Entretien et remisage

- a) Maintenez tous les écrous et les vis bien serrés de façon à ce que la machine soit en bon état de marche.
- b) Pour votre sécurité, remplacez les pièces usées ou endommagées.

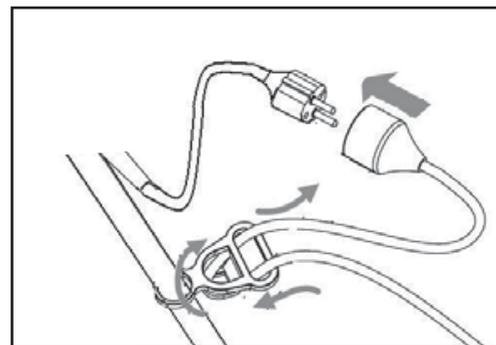
Attention: Lorsque vous utilisez la machine, les règles de sécurité doivent être respectées. Pour votre propre sécurité et celle des personnes présentes lisez ces instructions avant de faire fonctionner la machine. Conservez les instructions en lieu sûr pour une utilisation ultérieure.

Avant l'utilisation

- L'appareil doit être assemblé correctement avant de l'utiliser.
- L'appareil doit être vérifié soigneusement avant utilisation. Vous ne devez travailler qu'avec un appareil qui est en bon état. Si vous remarquez un

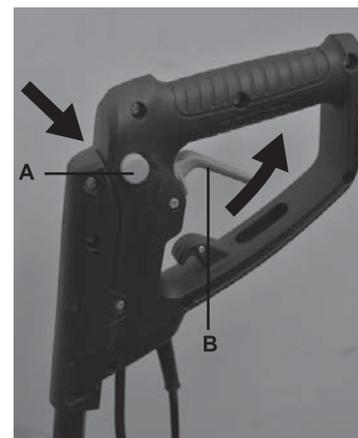
UTILISATION

Fig. 3 : Branchement à l'alimentation électrique



Branchez la rallonge dans la fiche électrique et attachez-la sur la fixation de la rallonge.

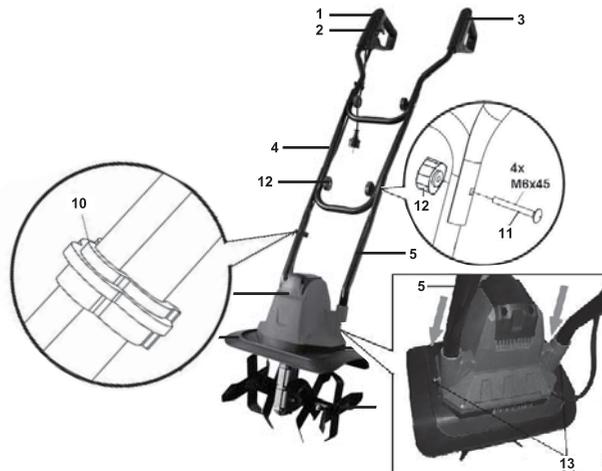
Fig. 4 : Mise en marche de l'appareil



- Appuyez l'interrupteur A puis tirez le levier d'enclenchement B contre le mancheron. Le moteur se met en marche et les fraises commencent à tourner.
- Maintenez le levier d'enclenchement tiré tout en relâchant l'interrupteur
- Pour arrêter l'appareil, relâchez le levier d'enclenchement afin qu'il revienne automatiquement à sa position de départ.

ASSEMBLAGE

Fig. 2 : Assemblage



Fixation de la poignée de transport

Fixez la poignée de transport (4) sur le mancheron inférieur (5) à l'aide des boulons (11) et des écrous papillons (12), de chaque côté.

Fixation du mancheron supérieur

Fixez le mancheron supérieur à l'aide des boulons (11) et des écrous papillons (12).

Fixation du boîtier de commande

Placez le boîtier avec l'interrupteur et la fiche électrique (1) sur le mancheron supérieur (3) et fixez-le à l'aide de deux vis ST4 x 20.

Utilisez les deux colliers serre-câbles (10) pour fixer le câble sur le mancheron

défaut sur la machine qui peut mettre en danger l'opérateur, ne faites pas fonctionner l'appareil jusqu'à ce que les défauts soient corrigés.

- Pour votre sécurité, remplacez les pièces usées ou endommagées. Utilisez uniquement des pièces de rechange originales. Les pièces non produites par le fabricant peuvent mal s'adapter sur la machine et causer des blessures.
- Avant utilisation, inspectez soigneusement la zone où la motobineuse sera utilisée et éliminez tous les objets qui pourraient être lancés par la machine continuez à surveiller la présence d'objets dans le sol lors de l'utilisation de l'appareil.
- Habillez-vous de manière adaptée. Portez les vêtements qui suivent lors de l'utilisation de l'application:
 - Gants de protection et chaussures solides.
 - Coiffure de protection pour les cheveux longs.
 - Évitez de porter des vêtements amples ou des bijoux qui pourraient se prendre dans les fraises en rotation.

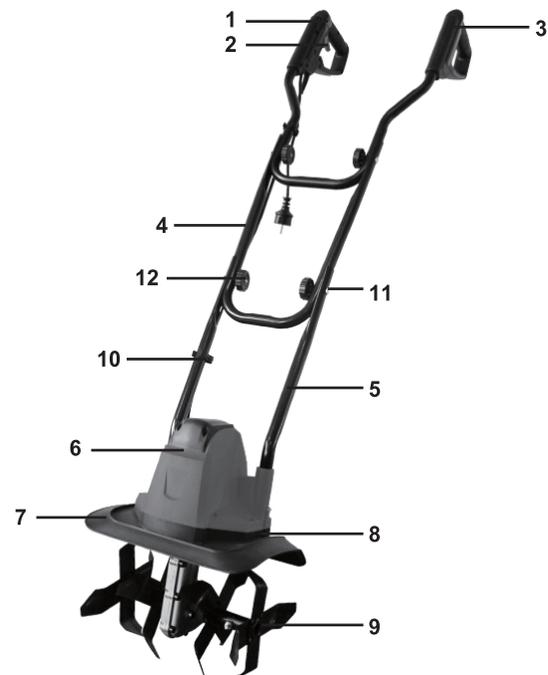
En cours d'utilisation

L'utilisateur est responsable des tiers, lorsqu'il travaille avec la machine.

- Utilisez l'appareil uniquement à des fins pour lesquelles il a été conçu.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil à proximité de câbles électriques, lignes téléphoniques, tubes ou tuyaux enterrés.
- Avant d'insérer la fiche dans la prise d'alimentation électrique, assurez-vous que les valeurs nominales de la prise sont correctes et correspondent à celles indiquées sur l'étiquette signalétique de l'appareil.
- L'utilisation de l'appareil n'est autorisée que si la distance de sécurité imposée par le mancheron à l'opérateur est respectée.
- Ne travaillez pas sur des pentes trop raides qui ne permettraient pas un travail en toute sécurité, Lorsque vous travaillez dans des pentes, ralentissez, et assurez-vous que vous avez une position stable.
- Avant de démarrer l'appareil, assurez-vous que les fraises ne touchent pas d'objets et sont totalement libres de leurs mouvements.
- Tenez fermement le mancheron avec les deux

PRINCIPAUX ELEMENTS

Fig. 1 : Description



- | | |
|-------------------------------------|-------------------------|
| 1. Interrupteur et fiche électrique | 7. Garde-boue |
| 2. Levier d'enclenchement | 8. Bouclier protecteur |
| 3. Partie supérieure du mancheron | 9. Fraises |
| 4. Poignée de transport | 10. Collier serre-câble |
| 5. Partie inférieure du mancheron | 11. Boulons M6X45 |
| 6. Carter du moteur | 12. Ecrus papillons |

SPECIFICATIONS

Modèle	Réf.:11110	
Tension :	230-240 V~ 50 Hz	
Consommation électrique	1050 W	
Vitesse au ralenti	380 min ⁻¹	
Largeur de travail	320 mm	
Diamètre des fraises	220 mm	
Niveau de pression acoustique L _{pA}	80 dB(A) k=3 dB(A)	
Niveau de puissance acoustique L _{wA}	93 dB(A) k=3 dB(A)	
Niveau de puissance acoustique garanti L _{wA}	93 dB(A)	
Vibrations	Left handle	ah:1,153 m/s ² k=1,5 m/s ²
	Right handle	ah:1,158 m/s ² k=1,5 m/s ²

Information sur le bruit et les vibrations

Valeurs de mesure déterminées conformément à EN 709.

Valeurs totales des vibrations (somme de vecteurs de trois sens) relevées conformément à EN 709 :

L'amplitude d'oscillation indiquée dans ces instructions d'utilisation a été mesurée suivant les méthodes de mesurage normées dans EN 709 et peut être utilisée pour une comparaison d'appareils.

Elle est également appropriée pour une estimation préliminaire de la sollicitation vibratoire.

L'amplitude d'oscillation change en fonction de l'utilisation de l'appareil électroportatif et peut, dans certains cas, être supérieure à la valeur indiquée dans ces instructions d'utilisation. La sollicitation vibratoire pourrait être sous-estimée si l'appareil électroportatif est régulièrement utilisé d'une telle manière.

Remarque : Pour une estimation précise de la sollicitation vibratoire pendant un certain temps d'utilisation, il est recommandé de prendre aussi en considération les espaces de temps pendant lesquels l'appareil est éteint ou en fonctionnement, mais pas vraiment utilisé. Ceci peut réduire considérablement la sollicitation vibratoire pendant toute la durée du travail.

Déterminez des mesures de protection supplémentaires pour protéger l'utilisateur des effets de vibrations, telles que par exemple : Entretien de l'outil électroportatif et des outils de travail, maintenir les mains chaudes, organisation des opérations de travail.

mains. Ne faites jamais fonctionner l'appareil d'une seule main.

- Gardez en mémoire que l'appareil peut rebondir de manière inattendue vers le haut ou bondir en avant si les fraises rencontrent un sol extrêmement dur, battu, ou gelé, ou des obstacles enfouis tels que de grosses pierres, des racines ou des souches.
- Ne mettez pas les mains, les pieds ou toute autre partie du corps ou vos vêtements à proximité de fraises en rotation.



Attention! Risque de blessure!

- Guidez l'appareil seulement en marchant doucement. Ne le surchargez pas. Conservez une bonne position et un bon équilibre à tout instant.
- Surveillez la position de la rallonge pendant toute la durée d'utilisation de l'appareil. Attention à ne pas trébucher sur la rallonge. Guidez toujours la rallonge loin des fraises à tout instant.
- Si l'appareil frappe un objet, examinez la machine à la recherche des signes de dommages et faites effectuer les réparations nécessaires avant de redémarrer et continuer à travailler.

- Si l'appareil commence à vibrer anormalement, arrêtez le moteur et recherchez-en la cause immédiatement. Les vibrations sont généralement un signe de problèmes.
- Pour déplacer l'appareil d'un endroit à l'autre (machine éteinte et débranchée) tenez-la par la poignée de transport et soulevez-la.
- Le moteur doit être arrêté lorsque vous procédez à l'entretien ou au nettoyage, lorsque vous changez des outils et lorsque vous transportez l'outil autrement que par sa propre énergie.



Attention! Les fraises ne s'arrêtent pas immédiatement après l'arrêt du moteur.

Sécurité électrique

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

- La tension du secteur doit correspondre à la tension indiquée sur la plaque de données techniques (230 V - 50 Hz). N'utilisez pas d'autres sources

- d'alimentation.
- L'utilisation d'un disjoncteur de sécurité est recommandée pour une ligne d'alimentation électrique d'une gamme de fonctionnement de 10 à 30 mA. Demandez conseil à un électricien qualifié.
- Ne faites jamais passer l'appareil au-dessus de la rallonge lorsque l'appareil est en marche, au risque de couper le câble. Veillez à toujours connaître l'emplacement du câble.
- Utilisez le porte-câble spécial afin de fixer la rallonge.
- N'utilisez jamais l'appareil lorsqu'il pleut. Veillez à ce qu'il ne soit pas mouillé ni exposé à l'humidité. Ne le laissez pas à l'extérieur pendant toute une nuit. Ne coupez pas de l'herbe humide ou mouillée.
- Utilisez uniquement une rallonge convenant à un travail à l'extérieur. Maintenez-la éloignée de la zone de coupe, des surfaces humides, mouillées ou huileuses, des bords tranchants, ainsi que de la chaleur et des produits combustibles.
- La rallonge doit être conforme aux réglementations en vigueur : utilisez un câble en caoutchouc certifié (H07RN-F) ayant au moins 1,5 mm² de section et une longueur suffisante.

UTILISATION PRÉVUE

Cet appareil est prévu pour une utilisation en tant que bêcheuse électrique pour le travail superficiel de la terre dans des jardins domestiques privés.

Il n'est pas prévu pour être utilisé dans des zones publiques, des parcs, des terrains de sport, ni pour l'agriculture et la sylviculture.

Toute autre utilisation est considérée comme incorrecte et non approuvée. Le fabricant n'est nullement responsable pour tout dégât ou blessure résultant d'une telle utilisation. L'utilisateur est entièrement responsable pour tout risque associé.